

г. Самара

«24» декабря 2024 г.

Федеральное государственное бюджетное образовательное учреждение высшего образования «Самарский государственный технический университет» (ФГБОУ ВО «СамГТУ»), именуемое в дальнейшем «Пользователь», в лице ректора Быкова Дмитрия Евгеньевича, действующего на основании Устава университета, с одной стороны, и

Общество с ограниченной ответственностью «Браво Эксперт» (ООО «Браво Эксперт»), именуемое в дальнейшем «Исполнитель», в лице директора Ефремовой Татьяны Сергеевны, действующего на основании Устава, с другой стороны, вместе именуемые Стороны, заключили настоящий Договор о нижеследующем:

Общие положения

Исполнитель, на основе договоров с Акционерным обществом «Информационной компанией «Кодекс» (далее – АО «Кодекс», Правообладатель), являющимся разработчиком и правообладателем программ для ЭВМ и баз данных «Кодекс» и «Техэксперт», обладает правами на использование таких программ для ЭВМ и баз данных, вправе осуществлять их адаптацию и модификацию в интересах Пользователя, оказывать услуги по установке и сопровождению адаптированных и модифицированных им программ для ЭВМ и баз данных у Пользователя.
АО «Кодекс» подтверждает вышеперечисленные права Исполнителя Свидетельством № 619, выданным Исполнителю.

Термины и определения, принятые сокращения

База данных	Представленная в объективной форме совокупность самостоятельных материалов (статей, расчетов, нормативных актов, судебных решений и иных подобных материалов), систематизированных таким образом, чтобы эти материалы могли быть найдены и обработаны с помощью электронной вычислительной машины (ЭВМ)
База данных «Техэксперт»	Базы данных информационной справочной системы «Техэксперт» с информационным наполнением, определяемым Правообладателем
Программа для ЭВМ «Техэксперт»	Программа для ЭВМ, обеспечивающая работу пользователей с базами данных «Техэксперт» (доступ, поиск, просмотр, печать, экспорт документов и пр.)
Программные компоненты	Программы для ЭВМ и базы данных, включенные в систему управления нормативно-технической документацией
Количество рабочих мест	Количество уникальных пользователей БД, которые могут обратиться к системе в течение 24 часов.
Служба поддержки пользователей	Единая специальная служба Исполнителя, обеспечивающая информационную, техническую, консультационную, экспертную и иные виды поддержки пользователей информационно-справочной системы и информационно-аналитическое сопровождение контракта

Принятые сокращения

БД	База данных
----	-------------

1. Предмет Договора

1.1. Исполнитель оказывает услуги по модификации и сопровождению модифицированных программ для ЭВМ и баз данных согласно Приложению 1 к настоящему Договору, а Пользователь принимает и оплачивает их в соответствии с условиями настоящего Договора.
Услуги по модификации и сопровождению модифицированных программ для ЭВМ и баз данных (далее услуги по сопровождению БД «Техэксперт») заключаются в:
- модификации БД «Техэксперт», то есть внесении изменений в БД «Техэксперт» в связи с выпуском новых версий программ для ЭВМ;
- актуализации БД «Техэксперт» путем установки обновленных БД или пакетов обновления к ним не реже 1 раза в месяц;
- установке модифицированной БД «Техэксперт» на технических ресурсах Пользователя, поддержании работоспособности БД «Техэксперт»;

- организации безопасности и защиты БД от случайных или преднамеренных несанкционированных изменений;
 - оказании услуг по информационному, консультационному и техническому сопровождению БД Пользователя специализированной службой поддержки Исполнителя.
- 1.2. Полный перечень оказываемых услуг по настоящему Договору, а также требования к качеству услуг и срокам их исполнения установлены в Приложении 1 к настоящему Договору.

2. Права и обязанности сторон

2.1. Исполнитель обязуется:

- 2.1.1. Оказать услуги, указанные в разделе 1 настоящего Договора, в полном объеме и надлежащим образом в соответствии с требованиями к функциональным и техническим характеристикам, указанным в Приложении 1 настоящего Договора;
- 2.1.2. Оказать услуги, указанные в разделе 1 настоящего Договора, в соответствии с требованиями к качеству и срокам, предусмотренным Приложением 1 настоящего Договора;
- 2.1.3. Передать Пользователю права пользования на установленные БД «Техэксперт», в объеме и в соответствии с Приложением 2 к настоящему Договору;
- 2.1.4. В случаях поступления сообщения от Пользователя о неработоспособности БД «Техэксперт», оказать помощь в восстановлении работоспособности БД «Техэксперт»;
- 2.1.5. Сохранять конфиденциальность информации, полученной от Пользователя в ходе исполнения услуг, и использовать её только в целях улучшения качества сопровождения БД «Техэксперт».

2.2. Исполнитель имеет право:

- 2.2.1. Оказывать услуги, предусмотренные настоящим Договором, по телекоммуникационным каналам связи (или) непосредственно в офисе Пользователя. Выбор способа оказания услуг определяется Исполнителем самостоятельно;
 - 2.2.2. Привлекать для исполнения Договора третьих лиц (Соисполнителей), оставаясь ответственным перед Пользователем за исполнение настоящего Договора;
 - 2.2.3. Ежемесячно формировать и скачивать из БД «Техэксперт» отчет об истории работы Пользователя с БД «Техэксперт» в целях повышения качества БД «Техэксперт» и эффективности использования (далее – отчет Сисинфо). Формат файла отчета – XHTML, может быть просмотрен Пользователем в текстовом редакторе, содержит следующую информацию: «Информация о системе», «Информация о сети».
- 2.3. Пользователь обязуется:

- 2.3.1. Принять и оплатить услуги, указанные в разделе 1 настоящего Договора в порядке, предусмотренном разделами 3, 4 настоящего Договора;
- 2.3.2. Соблюдать Правила пользования БД «Техэксперт» (Приложение 2 к настоящему Договору);
- 2.3.3. Проверять работоспособность БД «Техэксперт» непосредственно после оказания услуг Исполнителем (Соисполнителем), а в случае обнаружения невозможности ее использования или иных недостатков незамедлительно сообщать о них Исполнителю в письменной форме по каналам связи, предусмотренным разделом 11 настоящего Договора;
- 2.3.4. Своевременно предоставлять доступ Исполнителю (Соисполнителю) к соответствующим компьютерам и программам Пользователя, а также обеспечивать техническую возможность проведения Исполнителем (Соисполнителем) адаптации и модификации БД «Техэксперт», в том числе автоматизированного сбора отчетов Сисинфо (п. 2.2.3. настоящего Договора), установки средств защиты от несанкционированного использования БД «Техэксперт» (раздел 6 настоящего Договора) и прочего. Требования к техническим ресурсам Пользователя изложены в Приложении 3 к настоящему Договору;
- 2.3.5. Сохранять конфиденциальность информации, полученной от Исполнителя в ходе оказания услуг.

3. Порядок приемки оказанных услуг

- 3.1. Факт оказания услуг по сопровождению БД подтверждается Универсальным передаточным документом (далее – УПД), который стороны подписывают ежемесячно. УПД передаются Исполнителем Пользователю по факту оказания услуг по сопровождению БД в текущем месяце.
- 3.2. Пользователь в течение 5 (пяти) рабочих дней после получения УПД подписывает их и передает 1 (один) экземпляр УПД Исполнителю или в тот же срок передает Исполнителю письменный мотивированный отказ от подписания УПД.
- 3.3. Если в установленный срок экземпляр УПД или мотивированные возражения по нему в письменной форме не были получены Исполнителем от Пользователя, то услуги считаются оказанными с надлежащим качеством, а УПД подписанным Сторонами.

4. Цена договора и порядок расчетов

- 4.1. Общая стоимость услуг на период с 01 января 2025 года по 30 июня 2025 года составляет 479 558 (Четыреста семьдесят девять тысяч пятьсот пятьдесят восемь) руб. 88 коп., в т.ч. НДС (5%) – 22 836 (Двадцать две тысячи восемьсот тридцать шесть) руб. 14 коп., на основании статьи 164, пункт 8 НК РФ (в редакции, действующей с 01.01.2025 г.).
- 4.2. Цена договора включает общую стоимость всех предусмотренных настоящим Договором услуг, а также все сопутствующие оказанию услуг расходы, с уплатой налогов, сборов и пошлин, оплачиваемых заказчиком Исполнителю за полное выполнение Исполнителем своих обязательств по оказанию услуг по Договору.
- 4.3. Цена Договора является твердой и определяется на весь срок исполнения Договора за исключением случаев, предусмотренных настоящим Договором.
- 4.4. Настоящий договор финансируется из средств от приносящей доход деятельности.
- 4.5. Расчет по Договору производится на основании счета Исполнителя ежемесячно в размере 79 926 (Семьдесят девять тысяч девятьсот двадцать шесть) руб. 48 коп., в т.ч. НДС (5%) – 3 806 (Три тысячи восемьсот шесть) руб. 02 коп. в форме безналичного денежного расчета в течение 7 (семи) рабочих дней с момента подписания Пользователем УПД.
- 4.6. Датой оплаты считается дата списания денежных средств со счетов Пользователя.

5. Ответственность Сторон и порядок разрешения споров

- 5.1. За невыполнение или ненадлежащее выполнение обязательств по данному Договору Стороны несут ответственность в соответствии с действующим законодательством Российской Федерации.
- 5.2. В случае задержки Пользователем оплаты сопровождения за очередной период Исполнитель приостанавливает оказание услуг и дальнейшее использование БД становится невозможным до момента поступления денежных средств на расчетный счет Исполнителя.
- 5.3. В случае просрочки исполнения Пользователем обязательств, предусмотренных Договором, а также в иных случаях неисполнения или ненадлежащего исполнения Пользователем обязательств, предусмотренных Договором, Исполнитель вправе потребовать уплаты неустоек (штрафов, пеней). Пена начисляется в размере одной трехсотой действующей на дату уплаты пеней ставки рефинансирования Центрального банка Российской Федерации от не уплаченной в срок суммы за каждый день просрочки исполнения обязательства, предусмотренного Договором, начиная со дня, следующего после дня истечения установленного Договором срока исполнения обязательства.
- 5.4. Исполнитель освобождается от ответственности за неисполнение или ненадлежащее исполнение своих обязательств по настоящему Договору в случае невыполнения Пользователем п. 2.3 Договора.
- 5.5. Все споры между Сторонами разрешаются в претензионном порядке. Претензия составляется в письменной форме и должна содержать следующие сведения:
- требования заявителя;
 - сумму претензии и обоснованный ее расчет, если претензия подлежит денежной оценке;
 - обстоятельства, на которых основываются требования, и доказательства, подтверждающие их;
 - перечень прилагаемых к претензии документов.
- 5.6. Претензия должна быть рассмотрена получившей её стороной в течение 30 дней с даты её получения.
- 5.7. Споры, не разрешенные в претензионном порядке, передаются на рассмотрение в арбитражный суд по месту нахождения ответчика.

6. Средство защиты от несанкционированного использования

- 6.1. Средством защиты от несанкционированного использования БД является электронный USB-ключ Ключ SenseLock Mini (IL-GENII 64K)

7. Срок действия и порядок расторжения Договора

- 7.1. Настоящий Договор вступает в силу со дня подписания и действует до 30 июня 2025 года.
- 7.2. В случае окончания срока действия или расторжения настоящего Договора, обязанности Исполнителя по поддержанию БД «Техэксперт» в актуальном и работоспособном состоянии прекращаются.
- 7.3. Настоящий Договор может быть расторгнут:
- по соглашению Сторон, совершенному в письменной форме;
 - в одностороннем порядке по инициативе одной из Сторон с обязательным письменным уведомлением другой Стороны не позже чем за 60 (шестьдесят) календарных дней до дня расторжения;
 - в случае нарушения Пользователем указанных в п.п. 2.3.2 обязательств Исполнитель вправе

расторгнуть настоящий Договор через один месяц после письменного уведомления Пользователя.
7.4. Договор считается расторгнутым с даты завершения взаиморасчетов, о чем Сторонами составляется акт сверки взаиморасчетов.

8. Условия конфиденциальности

- 8.1. Стороны обязуются использовать взаимно предоставленную или ставшую известной в ходе сотрудничества информацию конфиденциального характера исключительно в целях исполнения обязательств.
- 8.2. Вся информация, предоставленная в какой-либо форме раскрывающей Стороной, является исключительно ее собственностью.
- 8.3. Сторона, получающая информацию, обязуется не разглашать ее третьей Стороне и не использовать для собственной выгоды, за исключением цели настоящего Договора.
- 8.4. Во избежание разглашения информации конфиденциального характера раскрывающей Стороны третьим лицам получающая Сторона обязуется соблюдать в отношении полученной информации режим коммерческой тайны в рамках требований Федерального закона от 29.07.2004 № 98-ФЗ «О коммерческой тайне».
- 8.5. Получающая Сторона не будет иметь никаких обязательств в отношении информации, если эта информация:
- получена из общеизвестного либо официального источника;
 - опубликована в средствах массовой информации в результате неправильного, небрежного или намеренного действия раскрывающей Стороны;
 - правомерно получена от третьей Стороны без ограничения и без нарушения настоящего Договора;
 - представлена третьей Стороне раскрывающей Стороной без аналогичного ограничения на права третьей Стороны;
 - получена с письменного разрешения раскрывающей Стороны;
 - обоснованно раскрыта надзорными органами государственной власти или местного самоуправления.

9. ФОРС-МАЖОР

- 9.1. Стороны освобождаются от ответственности за полное или частичное неисполнение обязательств, если это неисполнение явилось следствием обстоятельств непреодолимой силы (форс-мажор), т.е. событиями чрезвычайного характера, возникшими после заключения Договора, которые Стороны не могли ни предвидеть, ни предотвратить разумными способами. К обстоятельствам непреодолимой силы относятся, в частности, следующие события: наводнение, пожар, землетрясение, война и военные действия, эпидемии, запреты компетентных государственных органов, хакерские атаки на объекты критической информационной структуры, отключение электроснабжения по вине ресурсоснабжающей организации, а также иные события оказывающие существенное влияние на возможность исполнения настоящего Договора любой из Сторон или обеими Сторонами.
- 9.2. Сторона, которая не в состоянии выполнить свои обязательства по причинам форс-мажорных обстоятельств, должна в письменной форме в течение 5 (пяти) календарных дней уведомить другую Сторону об этом.
Не уведомление или несвоевременное уведомление лишает заинтересованную Сторону права ссылаться в будущем на форс-мажорные обстоятельства как на основание освобождения ее от ответственности.
- 9.3. Если обстоятельства непреодолимой силы длятся более одного (одного) месяца, каждая из Сторон вправе расторгнуть настоящий Договор без права требовать возмещение убытков от другой Стороны, понесенных в связи с наступлением таких обстоятельств

10. Прочие условия

- 10.1. Настоящий Договор составлен в 2 (двух) подлинных экземплярах, имеющих одинаковую юридическую силу, по одному для каждой из Сторон.
- 10.2. Настоящий Договор может быть подписан уполномоченными представителями Сторон собственноручно, а также с использованием электронной подписи: простой электронной подписи либо усиленной электронной подписи (квалифицированной электронной подписи).
- 10.3. Стороны договорились, что заключение Договора в виде электронного документа с использованием электронной подписи, не является препятствием для подписания дополнительных соглашений к договору любым из предусмотренных действующим законодательством способом.
- 10.4. Каждая из Сторон имеет право запросить у другой Стороны издания и собственноручного подписания экземпляра настоящего Договора на бумажном носителе.

- 10.5. Настоящий Договор, подписанный с использованием электронной подписи, признается электронным документом, равнозначным документу на бумажном носителе, подписанным собственноручной подписью уполномоченного представителя стороны по договору. В случае оспаривания любой из Сторон действительности электронной подписи, такая электронная подпись признается действительной до тех пор, пока решением суда, вступившим в законную силу, не будет установлено иное.
- 10.6. Неотъемлемой частью настоящего Договора являются:
 Приложение 1 – Спецификация услуг;
 Приложение 2 – Правила пользования БД;
 Приложение 3 – Требования к техническим ресурсам Пользователя.
- 10.7. В случае изменения реквизитов каждая из сторон обязана незамедлительно в течение 5 (пяти) рабочих дней в письменной форме уведомить об этом другую Сторону.

11. Адреса, реквизиты и подписи Сторон

Пользователь:
ФГБОУ ВО «СамГТУ»
 Юридический адрес: 443100, г. Самара, ул. Молодогвардейская, 244
 ОКМТО 36701330
 ОкВЭД 85 22, ОКОПФ 75103,
 ИНН 6315800040,
 КПП 631601001
 Управление Федерального казначейства по Самарской области (ФГБОУ ВО «СамГТУ», л/счет 20426X98350), (X-латинская буква)
 Отделение Самара, Банка России//УФК по Самарской области г. Самары
 р/с 03214643000000014200,
 БИК 0136011205
 К/счет 40102810545370000036
 Контактное лицо:
 Тел. 8(846) 242-04-03 – Старостина С.А.
 e-mail: starostina_s_a@mail.ru

Исполнитель:
ООО «Браво Эксперт»
 Юридический адрес: 443070, Самарская область, г. Самара, ул. Аэродромная, д. 45, оф. 522-524
 Почтовый адрес: 443070, Самарская область, г. Самара, ул. Аэродромная, д. 45(Бизнес-центр «А45»), оф. 522-524
 ИНН 5262228153
 КПП 631101001
 ОГРН 1085262006103
 Банк: Волго-Вятский банк ПАО Сбербанк г. Н. Новгород
 р/счет 40702810542050007990
 к/счет 30101810900000000603
 БИК 042202603
 Телефон: 8 (904) 748-40-40
 E-mail: bravoexpert@bk.ru

Ректор

М.П.

/Д.Е. Быков/



Директор

М.П.

/Т.С. Ефремова/



Handwritten signature in blue ink.

Handwritten signature in blue ink.
 С/п 304-1 р 2 в Инк

Спецификация услуг по адаптации и сопровождению БД «Техэксперт»

1. В соответствии с настоящей Спецификацией Пользователю оказываются следующие услуги:

1.1. Услуги по модификации и сопровождению модифицированных БД «Техэксперт», в отношении:

№ п/п	Наименование	Периодичность	Кол-во пользовательских рабочих мест	Периоды оказания услуг	Стоимость услуг в руб.
1	БД Техэксперт: Техэксперт: Дорожное строительство Стройтехнолог Стройэксперт. Профессиональный вариант Строй-Ресурс: Проектные организации. Базовый Техэксперт: Нормы, правила, стандарты и законодательство России	1 раз в месяц	50 пользователь- ских р.м. ¹	С 01 января 2025 г. по 30 июня 2025 г.	479,558,88

1.2. Доступ к БД «Техэксперт» разрешен для пользовательских рабочих мест, расположенных на территории:

Наименование юридического лица	ИНН	Адрес фактического местонахождения
ФГБОУ ВО «СамГТУ»	6315800040	443100, г. Самара, ул. Молодогвардейская, 244

2. Технологическая процедура сопровождения БД «Техэксперт» выполняется Исполнителем по месту установки БД.
3. Качество оказываемых услуг должно соответствовать следующим требованиям:
 - а) соответствие услуг требованиям и положениям действующих нормативных и правовых документов, а также требованиям, которые предъявляет Правообладатель БД «Техэксперт» к оказанию данных услуг;
 - б) в случаях неработоспособности БД «Техэксперт», осуществление помощи в восстановлении работоспособности БД «Техэксперт» по телекоммуникационным каналам связи
4. Информационное содержание пакетов новой информации для модификации экземпляров БД «Техэксперт» Пользователя определяется изготовителем (правообладателем) БД в рамках тематической направленности соответствующих экземпляров БД.

Подписи Сторон:

Пользователь

Ректор

М.П.


Д.Е. Быков/

Исполнитель

Директор

М.П.


Т.С. Ефремова/

¹ - за пользовательским рабочим местом технически закрепляется право пользования на 24 часа



ПРАВИЛА ПОЛЬЗОВАНИЯ для корпоративного варианта установки экземпляров БД

Настоящие Правила пользования являются частью договора, заключенного между Пользователем и официальным распространителем экземпляров БД (Исполнителем).

Ничто в договоре и настоящих правилах не должно толковаться как передача Пользователю каких-либо имущественных прав на БД и содержащиеся в них материалы (информационные ресурсы), если это прямо не указано в тексте договора или иного письменного соглашения Пользователя и изготовителя (правообладателя) или уполномоченного им лица.

Подписывая настоящие Правила пользования, Пользователь обязуется перед изготовителями (правообладателями) БД, экземпляры которых указаны в Спецификации и переданы Пользователю по Договору с Исполнителем или иному соглашению, соблюдать авторские, смежные и иные права на БД, а также на входящие в их состав материалы, в соответствии с законодательством Российской Федерации, а также не нарушать настоящие Правила пользования, установленные изготовителями (правообладателями) БД.

В соответствии с Гражданским кодексом Российской Федерации и Федеральным законом "Об информации, информационных технологиях и защите информации" установлены нижеследующие правила пользования экземплярами БД:

1. Пользование перечисленными в Спецификации экземплярами БД осуществляется только согласно их назначению и вариантам поставки, указанным в Спецификации.

2. Не допускаются без письменного разрешения изготовителя (правообладателя) или уполномоченного им лица:

- перепечатка (публикация) или распространение в бумажной форме отдельно и в составе сборников, а также включение в базы данных, распространение в электронной форме отдельно или в составе баз данных, доведение до всеобщего сведения не охраняемых авторским правом материалов и документов (документированной информации), содержащихся в получаемых по настоящему договору экземплярах БД;

- перепечатка (публикация), распространение в любой форме и любым способом или доведение до всеобщего сведения отдельно и в составе сборников или баз данных авторских произведений, содержащихся в получаемых по настоящему договору экземплярах БД.

3. Пользователь с «корпоративным вариантом установки экземпляров БД» обязан пользоваться экземплярами БД, установленными на одном сервере (компьютере) в корпоративной компьютерной сети до 20 и выше рабочих мест, в соответствии с их назначением, находящемся по указанному в Спецификации адресу фактического места установки экземпляров БД.

Допускается доступ к одному экземпляру БД по корпоративной компьютерной сети с иных компьютеров (пользовательских рабочих мест), нескольких юридических лиц и/или нескольких территориально удаленных офисов, в том числе мобильных офисов, если они относятся к данной организации-пользователю, одной бизнес-структуре (группе компаний, корпорации). При этом перечень (адреса) конкретных зданий и наименований юридических лиц должны быть явно указаны в Спецификации.

4. Использование иных видов экземпляров БД или использование их на иных условиях, не указанных в настоящих Правилах пользования и Спецификации, определяется иными письменными соглашениями с изготовителями (правообладателями) или уполномоченным ими лицом

Подписи Сторон:

Ректор

М.П.

Д.Е. Быков



Директор

М.П.

Т.С. Ефремова/



Handwritten signature

Требования к техническим ресурсам Пользователя

Общие требования:

- Локальная вычислительная сеть с поддержкой протокола TCP/IP и рекомендуемой скоростью передачи данных не ниже 100 Мбит/с;
- Сетевой адрес программного комплекса должен быть добавлен в список исключений антивирусного программного обеспечения и сетевого экрана;

Требования к компьютеру, который был выделен под установку серверной части:

- Процессор с частотой не менее 3 ГГц;
- Оперативная память (RAM) не менее 8 ГБ;
- 64-битная операционная система Windows (Server 2008 R2, Server 2012, Server 2016) или Linux (дистрибутив на ядре версии 3.10 и выше, версия Perl не ниже 5.20.);
- Наличие USB-порта или возможность транслировать его средствами виртуализации (кроме апробационных версий);
- Объем необходимого дискового пространства определяется объемом подключаемых информационных продуктов к серверной части.

Требования к рабочим местам пользователей:

- Процессор с частотой не менее 1,5 ГГц (Рекомендуется от 2 ГГц и выше);
- Оперативная память (RAM) не менее 4 ГБ (Рекомендуется от 8 Гб и больше);
- 32- или 64-битная операционная система Windows (7, 8, 10, 11);

Клиентское приложение «Кодекс-клиент» («Техэксперт-клиент»), входящее в состав программного комплекса или один из следующих веб-браузеров (доступно только в корпоративном варианте лицензирования): Google Chrome, Mozilla Firefox, Microsoft Edge, Opera, Яндекс.Браузер. Рекомендуется использовать последние версии браузеров. Для корректной работы в браузере должна быть включена поддержка javascript, разрешено сохранение cookies разрешены всплывающие окна.

- Если на рабочем месте пользователя установлена ОС на основе Linux, то для работы с системой Кодекс/Техэксперт необходим любой из современных браузеров. Для корректной работы в браузере должна быть включена поддержка javascript, разрешено сохранение cookies, разрешены всплывающие окна.

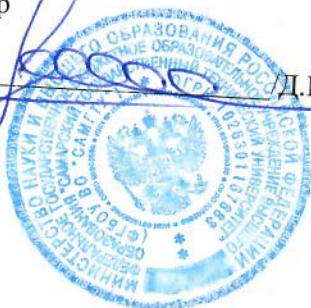
Подписи Сторон

Пользователь

Ректор

М.П.

Д.Е. Быков/



Исполнитель

Директор

М.П.

Т.С. Ефремова/



С.И. Шубина